

# FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2007

Utgiven i Helsingfors den 20 juni 2007

Nr 682—688

## INNEHÅLL

| Nr  |  | Sidan |
|-----|--|-------|
| 682 | Republikens presidents förordning om sättande i kraft av ändringarna i överenskommelsen om antagande av enhetliga villkor för periodisk besiktning av hjulförsedda fordon samt om ömsesidigt erkännande av sådana besiktningar ..... | 3271  |
| 683 | Statsrådets förordning om delegationen för elektronisk informationsadministration inom social- och hälsovården .....   | 3273  |
| 684 | Statsrådets förordning om ändring av 48 och 51 § i förordningen om registrering av fordon ....   | 3275  |
| 685 | Statsrådets beslut om anslutning av Leivonmäki kommun till Joutsa kommun .....   | 3276  |
| 686 | Social- och hälsovårdsministeriets förordning Om verksamhetskapital som överförs vid överlåtelse av ett arbetsgivarspecifikt försäkringsbestånd, ansvar eller försäkringsverksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare .....   | 3277  |
| 687 | Inrikesministeriets förordning om uniformen och gradbeteckningarna för räddningsmyndigheterna och Räddningsinstitutets personal samt om räddningsmyndigheternas identitetskort .....   | 3278  |
| 688 | Inrikesministeriets förordning om parkeringsbot .....  | 3285  |

## Nr 682

### Republikens presidents förordning

**om sättande i kraft av ändringarna i överenskommelsen om antagande av enhetliga villkor för periodisk besiktning av hjulförsedda fordon samt om ömsesidigt erkännande av sådana besiktningar**

Given i Helsingfors den 15 juni 2007

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat på föredragning av kommunikationsministern, föreskrivs:

#### 1 §

Ändringarna av artiklarna 1, 2 och 12 samt punkt 4 i bilaga 2 i den i Wien den 13 november 1997 ingångna överenskommelsen om antagande av enhetliga villkor för periodisk besiktning av hjulförsedda fordon samt om ömsesidigt erkännande av sådana besikt-

ningar (FördrS 35/2001), om vilka Förenta Nationernas generalsekreterare har underrättat de fördragsslutande parterna den 4 oktober 2006 och vilka republikens president har godkänt den 13 april 2007, träder i kraft den 4 juli 2007 så som därom har avtalats.

(Fördragstexten är publicerad i Finlands författningssamlings fördragsserie nr 57/2007)

2 §  
Bestämmelserna i ändringarna av artiklarna 1, 2 och 12 samt punkt 4 i bilaga 2 i överenskommelsen är i kraft som förordning.

3 §  
Denna förordning, som även Ålands lagting för sin del gett sitt bifall till, träder i kraft den 4 juli 2007.

Helsingfors den 15 juni 2007

**Republikens President**  
**TARJA HALONEN**

Trafikminister *Anu Vehviläinen*

## Nr 683

**Statsrådets förordning****om delegationen för elektronisk informationsadministration inom social- och hälsovården**

Given i Helsingfors den 7 juni 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från social- och hälsovårdsministeriet, föreskrivs med stöd av 21 § i lagen av den 9 februari 2007 om elektronisk behandling av klientuppgifter inom social- och hälsovården (159/2007):

## 1 §

*Delegationen och dess mål*

I anslutning till social- och hälsovårdsministeriet finns en delegation för elektronisk informationsadministration inom social- och hälsovården. Delegationen har som mål att främja realiseringen och utvecklingen av de riksomfattande informationssystemtjänsterna inom social- och hälsovården samt att främja förenhetligandet och utvecklandet av serviceanvändarnas informationssystem.

Statsrådet tillsätter delegationen på framställning av social- och hälsovårdsministeriet för högst tre år i sänder.

## 2 §

*Sammansättning*

Delegationen har en ordförande, en vice ordförande och högst 16 medlemmar. Var och en av dem har en personlig suppleant. I delegationen skall åtminstone social- och hälsovårdsministeriet, Forsknings- och utvecklingscentralen för social- och hälsovården, Rättsskyddscentralen för hälsovården, Folkpensionsanstalten, dataombudsmannens byrå, Finlands Kommunförbund, hälsovårdscentra-

lerna, sjukvårdsdistrikten, tillhandahållarna av privata hälso- och sjukvårdstjänster, kommunerna eller samkommunerna, tillhandahållarna av privata socialvårdstjänster samt apoteksverksamheten vara representerade.

Om ordföranden, vice ordföranden, en medlem eller en suppleant i delegationen avgår under mandatperioden, utser social- och hälsovårdsministeriet på förslag av ifrågavarande myndighet, inrättning eller intressegrupp en ny person i stället för den avgående för den återstående mandatperioden.

Delegationen kan ha en eller flera sekreterare med uppgiften som bisyssla. Sekreterarna utses av delegationen.

Delegationen kan kalla permanenta eller tillfälliga sakkunniga och tillsätta sektioner inom sig. En sektion kan även ha medlemmar som inte hör till delegationen.

## 3 §

*Uppgifter*

Delegationen har till uppgift att

1) främja realiseringen och utvecklingen av de riksomfattande informationssystemtjänsterna samt förenhetligandet och utvecklandet av serviceanvändarnas elektroniska informationssystem,

2) på social- och hälsovårdsministeriets begäran delta i beredningen av författningar, anvisningar och bestämmingar som gäller elektronisk informationsadministration inom social- och hälsovården samt följa och utvärdera utvecklingsbehovet i fråga om dem,

3) följa och utvärdera hur realiseringen av de riksomfattande informationssystemtjänsterna, ekonomi och andra resurser som avser dem samt användaravgifterna utvecklas,

4) följa den internationella utvecklingen när det gäller informationsadministrationen inom social- och hälsovården, samt

5) sköta övriga beredningsuppgifter som social- och hälsovårdsministeriet ger delegationen.

Delegationen kan ta initiativ och ge utlåtanden i ärenden som hänför sig till dess uppgifter.

Delegationen fastställer årligen sin egen verksamhetsplan, i vilken den beslutar om prioriteringarna beträffande sina uppgifter.

#### 4 §

##### *Sammanträden*

Delegationen sammanträder på kallelse av ordföranden eller, då ordföranden har förhin-

Helsingfors den 7 juni 2007

Omsorgsminister *Paula Risikko*

der, på kallelse av vice ordföranden. Sektionerna sammanträder på kallelse av sina ordförande.

Delegationen är beslutför när mötesordföranden och minst hälften av de övriga medlemmarna eller deras suppleanter är närvarande. En sektion är beslutför när dess ordförande och minst hälften av de övriga medlemmarna är närvarande.

#### 5 §

##### *Arvoden och ersättningar*

Till delegationens ordförande, medlemmar och sekreterare samt sakkunniga kan betalas sammanträdesarvoden och ersättningar för resekostnader i enlighet med vad social- och hälsovårdsministeriet beslutar.

#### 6 §

##### *Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 1 juli 2007.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Regeringssekreterare Päivi Salo

Nr 684

**Statsrådets förordning**  
**om ändring av 48 och 51 § i förordningen om registrering av fordon**

Given i Helsingfors den 14 juni 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från kommunikationsministeriet, *ändras* i förordningen av den 18 december 1995 om registrering av fordon (1598/1995) 48 § 3 mom. och 51 § 3 mom., sådana de lyder, 48 § 3 mom. i förordning 1242/1999 och 51 § 3 mom. i förordning 109/2001, som följer:

48 §

*Förflyttningstillstånd*

3. Förflyttningstillstånd ges för den tid användningsbehovet kräver. Utan synnerligen vägande skäl får tillståndet inte ges för en längre tid än sju dagar. Som ett sådant synnerligen vägande skäl kan betraktas det att behandlingen av ett ärende som gäller bilbeskattnings inte är slutförd, men inte det att fordonet är i tävlingsbruk.

att fordonet införts utan att registrera fordonet här. Fordonets förare skall för en myndighet som övervakar trafiken påvisa tidpunkten för införseln genom tullverkets anteckningar i anmälan om ibruktagande av fordonet eller något annat dokument. Om det däremot är fråga om ett fordon för vilket bilskatt skall betalas, får i en EES-stat registrerat fordon användas här under den i bilskattelagen avsedda tiden för skattefri användning och under de sju dagar som följer efter det. Fordonets förare skall då påvisa rätten till skattefri användning för en myndighet som övervakar trafiken genom en av tullverket bekräftad anmälan om ibruktagande av fordonet.

51 §

*Fordon som har registrerats i länder som anslutit sig till Genève- och Wienkonventionerna*

Denna förordning träder i kraft den 25 juni 2007.

3. Ett fordon registrerat i en EES-stat får användas i Finland under 30 dagar efter det

Helsingfors den 14 juni 2007

Trafikminister *Anu Vehviläinen*

Trafikråd, ledande sakkunnig Kari Saari

## Nr 685

**Statsrådets beslut****om anslutning av Leivonmäki kommun till Joutsa kommun**

Utfärdat i Helsingfors den 14 juni 2007

Statsrådet har med stöd av 11 § 1 mom. i kommunindelningsslagen av den 19 december 1997 (1196/1997) och 5 § i språklagen av den 6 juni 2003 (423/2003) beslutat:

*Ändring i kommunindelningen*

Leivonmäki kommun ansluts till Joutsa kommun.

*Verkningar på judiciell och administrativ indelning*

Den utvidgade kommunen hör i fråga om den statliga regional- och lokalförvaltningen samt i fråga om den regionindelning som iakttas inom Europeiska unionens verksamhet till samma domkretsar och förvaltningsområden som nuvarande Joutsa kommun.

*Verkningar på språklig indelning*

Den utvidgade kommunen är finskspråkig.

*Ikraftträdande*

Detta beslut träder i kraft den 1 januari 2008.

Helsingfors den 14 juni 2007

Minister *Mari Kiviniemi*

*Tillkännagivande av beslutet*

Beslutet skall meddelas i vederbörande kommuner såsom kommunala tillkännagivanden offentliggörs i kommunerna. Beslutet och motiveringen till detta skall vara uppsatta på kommunens anslagstavla till dess att beslutet har vunnit laga kraft.

För övrigt svarar inrikesministeriet för tillkännagivande av beslutet.

*Besväransvisning*

Ändring i detta beslut får sökas av vederbörande kommun eller en medlem i kommunen genom besvär.

Ändring söks genom en besvärsskrift som adresseras och lämnas in till högsta förvaltningsdomstolen.

Besvärsskriften skall lämnas till högsta förvaltningsdomstolens registratorskontor, Unionsgatan 16, 00130 Helsingfors, inom 30 dagar från det att beslutet publicerats i författningssamlingen.

I besvärsskriften skall anges ändringssökandens namn, hemkommun och kontaktinformation samt det överklagade beslutet, den ändring som söks i beslutet och grunderna för den ändring som söks.

Konsultativ tjänsteman Mika Rossi

Nr 686

**Social- och hälsovårdsministeriets förordning****Om verksamhetskapital som överförs vid överlåtelse av ett arbetsgivarspecifikt försäkringsbestånd, ansvar eller försäkringsverksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare**

Given i Helsingfors den 7 juni 2007

I enlighet med social- och hälsovårdsministeriets beslut föreskrivs med stöd av 29 e § 2 mom. lagen den 25 april 1997 om arbetspensionsförsäkringsbolag (354/1997), sådant det lyder i lag 250/2006, 132 § 3 mom. lagen den 27 november 1992 om försäkringskassor (1164/1992) sådant det lyder i lag 252/2006, och 88 § 6 mom. lagen den 29 december 1995 om pensionsstiftelser (1774/1995), sådant det lyder i lag 251/2006, som följer:

1 §  
Den procentsats för i 29 e § 2 mom. lagen om arbetspensionsförsäkringsbolag, 132 § 3 mom. lagen om försäkringskassor och 88 § 6 mom. lagen om pensionsstiftelser avsett verksamhetskapital som överförs är 23,8.

2 §  
Denna förordning träder i kraft den 1 juli 2007.

Helsingfors den 7 juni 2007

Social- och hälsovårdsminister *Liisa Hyssälä*

Övermatematiker Leena Väänänen

## Nr 687

**Inrikesministeriets förordning****om uniformen och gradbeteckningarna för räddningsmyndigheterna och Räddningsinstitutets personal samt om räddningsmyndigheternas identitetskort**

Given i Helsingfors den 14 juni 2007

I enlighet med inrikesministeriets beslut föreskrivs med stöd av 89 § 3 mom. i räddningslagen av den 13 juni 2003 (468/2003) och 10 § 2 mom. i lagen av den 21 juli 2006 om Räddningsinstitutet (607/2006):

## 1 kap.

**Uniform**

## 1 §

*Stationsklädsel*

Beklädnadsartiklar som hör till stationsklädseln är

- 1) pikéskjorta med kort ärm,
- 2) polotröja med lång ärm,
- 3) T-skjorta,
- 4) stickad tröja (används även med kontorskläderna),
- 5) innerjacka/löstagbart foder till ytterrocken (används även med kontorskläderna),
- 6) ytterrock (används även med kontorskläderna),
- 7) byxor med lårficka,
- 8) ytterbyxor (används även med kontorskläderna),
- 9) bermudashorts,
- 10) skärmmössa,
- 11) mössa, sommar- och vintermodell, samt

12) pälsmössa (används även med kontors-, besöks- och högtidskläderna).

På pikéskjortan, polotröjan, T-skjortan, den stickade tröjan, innerjackan och ytterrocken fästs gradbeteckningen med kardborreband på en platta på höger överärm, enhetens eller myndighetens ärm-beteckning på

vänster överärm, räddningsväsendets myndighetsbeteckning framtill på höger sida och en platta med namn och tjänsteställning med kardborreband framtill på höger sida under räddningsväsendets myndighetsbeteckning. Gradbeteckningarna på stationsklädseln är broderade. På ytterrockens ryggsida finns räddningsväsendets myndighetsbeteckning med texten "PELASTUSTOIMI-RÄDDNINGSVÄSENDET".

Framtill på stationskläderna på höger sida under plattan med namn och tjänsteställning kan specialmärken för räddningsväsendet som beskriver arbetsfält eller specialkunskande och som fastställts av en myndighet eller en enhet användas. Specialmärken används inte på ytterplagg.

Stationsklädsel används vid tjänstgöring på stationen och vid tjänstgöring och utbildning utanför brandstationen eller enheten, om uppgiften så kräver.

## 2 §

*Kontorsklädsel*

Beklädnadsartiklar som hör till kontorsklädseln är

- 1) kontorsskjorta med kort eller lång ärm, dam- och herrmodell,
- 2) uniformsskjorta med kort eller lång ärm, dam- och herrmodell (används även med besökskläderna),



3) stickad tröja (används även med stationskläderna),

4) uniformsbyxor, dam- och herrmodell (används även med besökskläderna),

5) uniformskjol (används även med besökskläderna),

6) ytterbyxor (används även med stationskläderna),

7) kontorsjacka, dam- och herrmodell,

8) innerjacka/löstagbart foder till ytterrocken (används även med stationskläderna),

9) ytterrock (används även med stationskläderna),

10) kort överrock (används även med besökskläderna),

11) fältmössa, sommar- och vintermodell,

12) pälsmössa (används även med stations-, besöks- och högtidskläderna),

13) slips (används även med besökskläderna) samt

14) scarf, dammodell (används även med besökskläderna).

På kontorsskjortan och uniformsskjortan fästs gradbeteckningen på båda sidorna på axelklaffshylsor och på kontorsjackan på axelklaffarna. En platta med namn och tjänstställning fästs framtill på ficklocket på höger sida. På överrocken fästs gradbeteckningen på båda ärmarna på en platta vid ärmlinningen. Gradbeteckningarna på kontorsklädseln är broderade på skjortorna och rockarna och av metall på jackan.

Framtill på kontorskläderna på höger sida ovanför fickan kan specialmärken för räddningsväsendet som beskriver arbetsfält eller specialkunnande och som fastställts av en myndighet eller en enhet användas. Specialmärken används inte på ytterplagg.

Kontorsklädsel används vid kontorsarbete och utbildning samt vid tjänstgöring utanför brandstationen eller enheten, om uppgiften så kräver.

### 3 §

#### *Besöksklädsel*

Beklädnadsartiklar som hör till besöksklädseln är

1) uniformsskjorta med kort eller lång ärm, dam- och herrmodell (används även med kontorskläderna),

2) uniformsbyxor, dam- och herrmodell (används även med kontorskläderna),

3) uniformskjol (används även med kontorskläderna),

4) uniformsrock, dam- och herrmodell (används även med högtidskläderna),

5) kort överrock (används även med kontorskläderna),

6) uniformsmössa (används även med högtidskläderna),

7) pälsmössa (används även med stations-, kontors- och högtidskläderna),

8) slips (används även med kontorskläderna) samt

9) scarf, dammodell (används även med kontorskläderna).

På uniformsskjortan fästs gradbeteckningen på båda sidorna på axelklaffshylsor och på uniformsrocken på axelklaffarna. På överrocken fästs gradbeteckningen på båda ärmarna på en platta vid ärmlinningen. Gradbeteckningarna på besöksklädseln är broderade på skjortorna och överrockarna och av metall på uniformsrocken.

Besöksklädsel används vid besök, representationsmöten, mindre festligheter, tjänstgöring utanför brandstationen eller enheten, om uppgiften så kräver, och vid begravingar. På besöksklädseln används ordensband framtill på vänster sida på uniformsrocken.

### 4 §

#### *Högtidsklädsel*

Beklädnadsartiklar som hör till högtidsklädseln är

1) festskjorta, dam- och herrmodell,

2) festbyxor, herrmodell,

3) festkjol,

4) uniformsrock, dam- och herrmodell (används även med besökskläderna),

5) lång överrock, dam- och herrmodell,

6) uniformsmössa (används även med besökskläderna),

7) pälsmössa (används även med stations-, kontors- och besökskläderna),

8) festslips,

9) festscarf samt

10) festbälte.

På högtidsklädseln fästs gradbeteckningen

på axelklaffarna på uniformsrocken och på en platta vid ärmlinningen på båda ärmarna på överrocken. Gradbeteckningarna på högtidsklädseln är broderade på överrocken och av metall på uniformsrocken.

Vid representationsbesök och representationsmöten samt sedvanliga festligheter hör festskjorta, festbyxor eller festkjol, uniformsrock, festslips eller festscarf och ordensband framtill på vänster sida av uniformsrocken till den lilla mässdräkten. Vid stora festligheter används till högtidsklädseln förutom de ovan nämnda beklädnadsartiklarna även ett festbälte och utmärkelsestecken i original på vänster sida. Den mörkröda festslipsen och festscarfen kan bytas ut mot en mörkblå slips eller scarf vid användning av utmärkelsestecken som bärs runt halsen.

### 5 §

#### *Kompletterande klädsel och beklädnadsartiklar*

Kläder och beklädnadsartiklar som kompletterar uniformen är

- 1) baret (svart),
- 2) båtmössa (mörkblå),
- 3) överdrag till uniformsmössan (vitt),
- 4) öronlappar (svarta),
- 5) halsduk (mörkblå och vit),
- 6) handskar (svarta och vita),
- 7) bälte (svart),
- 8) underkläder: kortärmad tröja och boxershorts (gråblå),
- 9) strumpor (svarta),
- 10) strumpbyxor (bruna eller svarta i enlighet med klädetiketten),
- 11) lågskor (svarta),
- 12) kängor (svarta),
- 13) sandaler (svarta),
- 14) vinterstövlar (svarta),
- 15) snörskor (svarta),
- 16) pumps (svarta),
- 17) festskor (svarta) samt
- 18) lackskor (svarta).

Till stations- och kontorsklädseln kan baret eller båtmössa användas i stället för skärmmössa och fältmössa. På sommaren kan ett vitt överdrag användas över uniformsmössan. En mörkblå halsduk kan användas till stations-, kontors- och besöksklädseln och en

vit halsduk till högtidsklädseln och vid begravningar. Till högtidsklädseln används festskor eller lackskor och till övrig klädsel ändamålsenliga skor som situationen kräver.

### 6 §

#### *Uniformens färg*

Uniformens huvudsakliga färg är mörkblå eller svart, med gråblått eller optiskt vitt som extra färg. Mörkrött och gult används som accentfärger.

### 7 §

#### *Fastställande av produktbeskrivningar för uniformen och närmare anvisningar*

Inrikesministeriet fastställer vid behov närmare produktbeskrivningar i fråga om uniformens modell, färgsättning och material samt anvisningar om hur gradbeteckningar och andra emblem skall fästas på uniformen. Inrikesministeriet meddelar vid behov även närmare anvisningar om användningen av uniformen.

### 2 kap.

#### **Gradbeteckningar och andra emblem på uniformen**

### 8 §

#### *Gradbeteckningar*

Gradbeteckningar på uniformen är

1) stor axelstjärna (på axelklaffar och axelklaffshylsor samt på plattor på överärmar och vid ärmlinningar): en guldgul, 20-uddig, fyrkantig stjärna som är av metall eller broderad och vars sida är 21 mm; i mitten av stjärnan finns en upphöjd figur som påminner om en liten axelstjärna,

2) medelstor axelstjärna (på axelklaffar och axelklaffshylsor samt på plattor på överärmar och vid ärmlinningar): en guldgul, 20-uddig, fyrkantig stjärna som är av metall eller broderad och vars sida är 17 mm; i mitten av stjärnan finns en upphöjd figur av ringar innanför varandra,

3) liten axelstjärna (på axelklaffar och ax-

elklaffshylsor samt på plattor på överärmar och vid ärmlinningar): en guldgul, 20-uddig, fyrkantig stjärna som är av metall eller broderad och vars sida är 14 mm; i mitten av stjärnan finns en upphöjd figur av ringar innanför varandra,

4) axelbalk (på axelklaffar och axelklaffshylsor samt på plattor på överärmar och vid ärmlinningar): en guldgul, rektangulär balk som är av metall eller broderad och vars sidor är 20 mm och 6 mm,

5) Finlands lejon i guldgult (på axelklaffar och axelklaffshylsor),

6) länets vapenmärke (på axelklaffar och axelklaffshylsor),

7) det lokala räddningsväsendets vapenmärke (på axelklaffar och axelklaffshylsor),

8) Räddningsinstitutets vapenmärke (på axelklaffar och axelklaffshylsor),

9) ett guldgult lövemblem (på axelklaffar och axelklaffshylsor),

10) ett guldgult galonband med lövmotiv (på plattor på överärmar och vid ärmlinningar) samt

11) ett guldgult galonband (på plattor på överärmar och vid ärmlinningar).

Axelklaffarna och axelklaffshylsorna är mörkblå till färgen. Plattan för gradbeteckningar på överärmen är svart. Plattan vid ärmlinningen är sexkantig och har samma blå eller svarta färg som uniformstyget.

## 9 §

### *Andra emblem*

Andra emblem som används på uniformen utöver gradbeteckningarna är

1) räddningsväsendets myndighetsbeteckning: en guldgul, 8-uddig stjärnfigur på en svart bottenplatta som omsluter en guldgul Fågel Fenix på röd och svart botten och som är

a) 55 mm hög som bröstmärke till uniformen,

b) 55 mm hög som märke på uniformens huvudbonad,

c) 220 mm hög som ryggmärke på ytterrocken och försedd med texten "PELASTUS-TOIMI-RÄDDNINGSVÄSENDET",

2) Finlands vapens emblem (på plattan för mössor),

3) länets vapenmärke (på plattan för mössor),

4) det lokala räddningsväsendets vapenmärke (på plattan för mössor),

5) Räddningsinstitutets vapenmärke (på plattan för mössor),

6) inrikesministeriets ärmbeteckning,

7) länsstyrelsens ärmbeteckning,

8) det lokala räddningsväsendets ärmbeteckning,

9) Räddningsinstitutets ärmbeteckning,

10) lövemblemet (på skärmen på det högsta befälets uniformsmössa): en enkel eller dubbel guldgul lövklädd kvist,

11) en platta med namn och tjänsteställning: på svart botten och med gul text personens tjänsteställning på finska eller på finska och svenska, i enlighet med den språkliga indelningen i ämbetsområdet, samt personens namn,

12) befälets platta för mössor (uniforms- och pälsmössor): en mörkblå platta med svart bandkant och kokard, vapenmärke samt det guldgula lövemblemet för plattan för mössor,

13) underbefälets platta för mössor (uniforms- och pälsmössor): en mörkblå platta med gul bandkant och kokard och vapenmärke,

14) manskapets platta för mössor (uniforms- och pälsmössor): en mörkblå platta med kokard och vapenmärke,

15) befälets och underbefälets kokard (fält- och båtmössor): ett rött och svart, emaljerat, runt emblem på metallbotten,

16) manskapets kokard (fält- och båtmössor): ett rött och svart, runt emblem av plåt eller plast,

17) en guldgul träns till befälets uniformsmössa,

18) en svart träns till underbefälets uniformsmössa samt

19) en svart rem i blankläder till manskapets uniformsmössa.

## 10 §

### *Gradbeteckningar i olika tjänster*

Gradbeteckningar på axelklaffar och axelklaffshylsor är för

1) räddningsöverdirektören vid inrikesmi-

nisteriet tre stora axelstjärnor, Finlands lejon och lövblemet,

2) biträdande avdelningschefen vid inrikesministeriets räddningsavdelning två stora axelstjärnor med en medelstor axelstjärna mellan dem samt Finlands lejon och lövblemet,

3) chefen för resultatenheten vid inrikesministeriets räddningsavdelning två stora axelstjärnor med en liten axelstjärna mellan dem samt Finlands lejon och lövblemet,

4) länsberedskapsdirektören två stora axelstjärnor med en liten axelstjärna mellan dem samt länets vapenmärke och lövblemet,

5) den högsta tjänsteinnehavaren inom det lokala räddningsväsendet (räddningsdirektören) två stora axelstjärnor, det lokala räddningsväsendets vapenmärke och lövblemet,

6) rektorn vid Räddningsinstitutet två stora axelstjärnor, Räddningsinstitutets vapenmärke och lövblemet,

7) planeringsdirektör, utbildningsdirektör, lagstiftningsråd, räddningsöverinspektör, konsultativ tjänsteman och överingenjör vid inrikesministeriets räddningsavdelning en stor axelstjärna, Finlands lejon och lövblemet,

8) räddningsöverinspektör vid länsstyrelsen en stor axelstjärna, länets vapenmärke och lövblemet,

9) biträdande räddningsdirektör, räddningschef och motsvarande tjänsteinnehavare inom det lokala räddningsväsendet en stor axelstjärna, det lokala räddningsväsendets vapenmärke och lövblemet,

10) utbildningsdirektör och förvaltningsdirektör vid Räddningsinstitutet en stor axelstjärna, Räddningsinstitutets vapenmärke och lövblemet,

11) överinspektör vid inrikesministeriets räddningsavdelning tre medelstora axelstjärnor, Finlands lejon och lövblemet,

12) räddningsinspektör vid länsstyrelsen tre medelstora axelstjärnor, länets vapenmärke och lövblemet,

13) brandchef, ledande brandinspektör och motsvarande tjänsteinnehavare inom det lokala räddningsväsendet tre medelstora axelstjärnor, det lokala räddningsväsendets vapenmärke och lövblemet,

14) överlärare och redskapsingenjör vid

Räddningsinstitutet tre medelstora axelstjärnor, Räddningsinstitutets vapenmärke och lövblemet,

15) biträdande räddningsinspektör vid länsstyrelsen två medelstora axelstjärnor, länets vapenmärke och lövblemet,

16) biträdande brandchef och motsvarande tjänsteinnehavare inom det lokala räddningsväsendet två medelstora axelstjärnor, det lokala räddningsväsendets vapenmärke och lövblemet,

17) brandmästare, brandinspektör och motsvarande tjänsteinnehavare inom det lokala räddningsväsendet två medelstora axelstjärnor och det lokala räddningsväsendets vapenmärke,

18) äldre lärare vid Räddningsinstitutet två medelstora axelstjärnor och Räddningsinstitutets vapenmärke,

19) biträdande brandmästare, biträdande brandinspektör och motsvarande tjänsteinnehavare inom det lokala räddningsväsendet en medelstor axelstjärna och det lokala räddningsväsendets vapenmärke,

20) lärare och redskapsmästare vid Räddningsinstitutet en medelstor axelstjärna och Räddningsinstitutets vapenmärke,

21) sprutmästare, stationsmästare och motsvarande tjänsteinnehavare inom det lokala räddningsväsendet tre små axelstjärnor placerade i triangelform och det lokala räddningsväsendets vapenmärke,

22) brandförman och motsvarande tjänsteinnehavare inom det lokala räddningsväsendet två små parallellt placerade axelstjärnor och det lokala räddningsväsendets vapenmärke,

23) överbrandman och motsvarande tjänsteinnehavare inom det lokala räddningsväsendet två axelbalkar och det lokala räddningsväsendets vapenmärke,

24) brandman, räddningsman och motsvarande tjänsteinnehavare inom det lokala räddningsväsendet en axelbalk och det lokala räddningsväsendets vapenmärke,

25) övriga tjänsteinnehavare som förordnats av det lokala räddningsväsendet det lokala räddningsväsendets vapenmärke samt

26) övriga tjänsteinnehavare som förordnats av Räddningsinstitutet Räddningsinstitutets vapenmärke.

På plattan på överärmen och vid ärmlin-

ningen används i stället för axelklaffarnas lövblem galonband med lövmotiv för de tjänstemän som avses i 1 mom. 1—10 punkten och galonband för de tjänstemän som avses i 1 mom. 11—16 punkten.

## 11 §

*Användningen av vissa emblem*

På tjänste- och pälsmössor har sådana tjänstemän som avses i 10 § 1 mom. 1—20 punkten befälets platta för mössor, tjänstemän som avses i 21—22 punkten underbefälets platta för mössor och tjänstemän som avses i 23—24 punkten manskapets platta för mössor. Tjänstemännen vid inrikesministeriet har Finlands vapens emblem på plattan för mössor, tjänstemännen vid länsstyrelsen har vapenmärket för länet i fråga, tjänstemännen vid Räddningsinstitutet har Räddningsinstitutets vapenmärke och personalen vid räddningsverken har vapenmärket för det lokala räddningsväsendet i fråga.

På uniformsmössans skärm har sådana tjänstemän som avses i 10 § 1 mom. 1—6 punkten ett dubbelt lövblem för uniformsmössor och sådana tjänstemän som avses i 7—10 punkten ett enkelt lövblem för uniformsmössor.

På fältsmössor och båtmössor används korden för tjänstegruppen i fråga och på skärmössor, mössor och baretter används räddningsväsendets myndighetsbeteckning.

## 12 §

*Fastställande av produktbeskrivningar för uniformens emblem*

Inrikesministeriet fastställer vid behov närmare produktbeskrivningar i fråga om uniformens gradbeteckningar och andra emblem.

## 3 kap.

**Räddningsmyndigheternas identitetskort**

## 13 §

*Innehåll och tillverkning*

Räddningsmyndigheternas identitetskort är

ett kort försett med fotografi, av vilket persons namn, födelsedatum, organisation och tjänstebenämning framgår.

Räddningsmyndigheternas identitetskort skall tillverkas enligt inrikesministeriets anvisningar av en leverantör som uppfyller inrikesministeriets säkerhetskrav.

## 14 §

*Beställning och återlämnande av identitetskort*

För beställning av räddningsmyndigheternas identitetskort för personer som är berättigade att använda dem svarar för de lokala räddningsmyndigheternas del räddningsrådets högsta tjänsteinnehavare enligt 4 § 2 mom. i räddningslagen och för de statliga räddningsmyndigheternas del chefen för räddningsavdelningens utvecklings- och förvaltningsenhet vid inrikesministeriet.

Om tjänsteuppgiften förändras eller upphör skall räddningsmyndigheternas identitetskort återlämnas till chefen för verksamhetsenheten, som skall se till att ett identitetskort som inte längre används blir förstört. Om ett identitetskort förekommer skall chefen för verksamhetsenheten omedelbart underrättas om detta.

Inrikesministeriet ger närmare anvisningar om förfarandet vid beställning av identitetskort.

## 4 kap.

**Särskilda bestämmelser**

## 15 §

*Rätt att använda uniform, gradbeteckningar och andra emblem*

Utöver räddningsmyndigheterna och Räddningsinstitutets personal har personer i tjänste- och arbetsavtalsförhållande som förordnats av och är anställda hos det lokala räddningsväsendet rätt att i sitt tjänsteuppdrag bära en uniform enligt 1 kap. och gradbeteckningar och andra emblem enligt 2 kap. i denna förordning.

Personalen vid det lokala räddningsväsendets avtalsbrandkårer samt andra frivilliga



brandkårer, anstaltsbrandkårer och fabriksbrandkårer kan använda beklädnadsartiklar enligt denna förordning som brandkårsdräkt. Gradbeteckningar enligt 8 § 1 mom. och myndighetsbeteckningar enligt 9 § 1 mom. 1—11 punkten får dock inte användas på brandkårsdräkten. Om beklädnadsartiklar enligt denna förordning används som brandkårsdräkt skall det framgå på höger sida på skjortor, jackor och rockar finnas en namnplatta med texten ”SOPIMUSPALOKUNTA”, ”VAPAAEHTOINEN PALOKUNTA”, ”TEHDASPALOKUNTA” eller ”LAITOSPALOKUNTA” i rött på svart botten, samt personens namn.

Studerandena inom den yrkesinriktade grundutbildningen och befälsutbildningen vid Räddningsinstitutet kan använda beklädnadsartiklar enligt denna förordning som studerandeuniform. Gradbeteckningar enligt 8 § 1 mom. och övriga emblem enligt 9 § får dock inte användas på studerandeuniformen. Räddningsinstitutets ämbetsbeteckning enligt 9 § 1 mom. 9 punkten får dock användas på studerandeuniformen. Om beklädnadsartiklar enligt denna förordning används som studerandeuniform skall det framgå på höger sida av skjortor, jackor och rockar finnas en platta med texten ”OPISKELIJA” i grönt på svart botten. Räddningsinstitutet beslutar om studerandeuniformen och användningen av den med stöd av 34 § 1 mom. i lagen om Räddningsinstitutet (607/2006).

En person som pensionerats från räddningsväsendets tjänst har rätt att bära en uniform med de gradbeteckningar personen i

fråga hade vid tiden för pensioneringen i samband med fester, representationstillfällen, tävlingar och motsvarande tillställningar för grupper inom räddningsväsendet samt vid bröllop och begravningar för räddningsbranschens personal.

#### 16 §

##### *Uniformer som inte längre används*

Räddningsväsendets uniformer, brandkårsdräkter och studerandeuniformer enligt denna förordning skall förstöras på behörigt sätt när de inte längre används.

#### 17 §

##### *Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 1 oktober 2007.

Genom denna förordning upphävs inrikesministeriets förordning av den 5 november 2003 om räddningsmyndigheternas uniform, gradbeteckningar och identitetskort (905/2003) jämte ändringar.

En uniform enligt den förordning som upphävs i 2 mom. får bäras till den 31 december 2010. På uniformer enligt den upphävda förordningen skall dock gradbeteckningar enligt 10 § i denna förordning användas. Räddningsmyndigheternas identitetskort enligt den upphävda förordningen fortsätter att gälla och motsvarar identitetskort enligt denna förordning.

Helsingfors den 14 juni 2007

Inrikesminister *Anne Holmlund*

Lagstiftningsråd *Mika Kättö*

Nr 688

**Inrikesministeriets förordning****om parkeringsbot**

Given i Helsingfors den 14 juni 2007

I enlighet med inrikesministeriets beslut föreskrivs med stöd av 7 § 1 mom. lagen den 3 april 1970 om parkeringsbot (248/1970), sådant detta lagrum lyder i lag 124/2006:

| 1 §   |             |   |    |
|---|-------------|---|----|
| <i>Parkeringsbot är i följande kommuner och städer:</i> |             | Kivijärvi   | 25 |
|   |             | Karleby   | 30 |
|   |             | Konnevesi   | 30 |
|   |             | Korpilahti  | 30 |
|   |             | Kotka   | 30 |
|   |             | Kouvola   | 30 |
|   |             | Kristinestad  | 20 |
|   |             | Kuhmalampi  | 30 |
|   |             | Kuhmoinen   | 30 |
|   |             | Kuopio  | 40 |
|   |             | Kuru  | 30 |
|   |             | Kuusamo   | 25 |
|   |             | Kuusankoski   | 30 |
|   |             | Kyyjärvi  | 25 |
|   |             | Lahtis 40 €, dock 50 € i den dyraste parkeringsavgiftszonen i stadens centrum |    |
|   |             | Villmanstrand   | 35 |
|   |             | Laukaa  | 30 |
|   |             | Lavia   | 20 |
|   |             | Leivonmäki  | 30 |
|   |             | Lojo  | 30 |
|   |             | Luhanka   | 30 |
|   |             | Luopioinen  | 30 |
|   |             | Längelmäki  | 30 |
|   |             | S.t Michel  | 30 |
|   |             | Multia  | 30 |
|   |             | Muurame   | 30 |
|   |             | Mänttä  | 30 |
|   |             | Nådendal  | 20 |
|   |             | Nokia   | 30 |
|   |             | Närpes  | 20 |
|   |             | Orivesi   | 30 |
|   |             | Uleåborg  | 40 |
|   |             | Petäjävesi  | 30 |
|   |             | Jakobstad   | 20 |
|   |             | Pihtipudas  | 30 |
|   |             | Birkala   | 25 |
|   |             | Björneborg  | 35 |
|   |             | Borgå   | 30 |
|   |             | Punkalaidun   | 20 |
| <b>Kommun/stad</b>                                      | <b>Euro</b> |   |    |
| Esbo  | 40          |   |    |
| Forssa  | 25          |   |    |
| Hankasalmi  | 30          |   |    |
| Hangö   | 30          |   |    |
| Hartola   | 30          |   |    |
| Heinola   | 30          |   |    |
| Helsingfors 40 €, dock 50 € i parkeringsavgiftszon 1    |             |   |    |
| Hyvinge   | 30          |   |    |
| Tavastehus  | 30          |   |    |
| Idensalmi   | 30          |   |    |
| Imatra  | 30          |   |    |
| Joensuu   | 35          |   |    |
| Joutsa  | 30          |   |    |
| Juupajoki   | 30          |   |    |
| Jyväskylä   | 40          |   |    |
| Jyväskylä landskommun                                   | 30          |   |    |
| Jämsä   | 30          |   |    |
| Jämsänkoski   | 30          |   |    |
| Träskända   | 40          |   |    |
| S:t Karins  | 15          |   |    |
| Kajana  | 25          |   |    |
| Kangasala   | 30          |   |    |
| Kankaanpää  | 30          |   |    |
| Kannonkoski   | 25          |   |    |
| Karis   | 25          |   |    |
| Karstula  | 25          |   |    |
| Kaskö   | 20          |   |    |
| Grankulla   | 25          |   |    |
| Kemi  | 20          |   |    |
| Kervo   | 35          |   |    |
| Keuruu  | 30          |   |    |
| Kiikoinen   | 20          |   |    |
| Kinnula   | 25          |   |    |
| Kyrkslätt   | 25          |   |    |

## FÖRFS/ELEKTRONISK VERSION

## Nr 688

|             |    |             |    |
|-------------|----|-------------|----|
| Pylkönmäki  | 25 | Tusby       | 20 |
| Pälkäne     | 30 | Urainen     | 30 |
| Brahestad   | 25 | Vasa        | 35 |
| Reso        | 20 | Valkeakoski | 25 |
| Raumo       | 35 | Vammala     | 20 |
| Riihimäki   | 25 | Vanda       | 40 |
| Rovaniemi   | 40 | Varkaus     | 30 |
| Ruovesi     | 30 | Viitasaari  | 30 |
| Saarijärvi  | 25 | Vilppula    | 30 |
| Salo        | 25 | Virdois     | 30 |
| Nyslott     | 35 | Ylöjärvi    | 15 |
| Seinäjoki   | 30 | Äetsä       | 20 |
| Siilinjärvi | 30 | Äänekoski   | 30 |
| Sibbo       | 25 |             |    |
| Sjundeå     | 25 |             |    |
| Sumiainen   | 30 |             |    |
| Suodenniemi | 20 |             |    |
| Suolahti    | 30 |             |    |
| Symä        | 30 |             |    |
| Ekenäs      | 30 |             |    |
| Tammerfors  | 40 |             |    |
| Toivakka    | 30 |             |    |
| Åbo         | 40 |             |    |

## 2 §

*Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 1 juli 2007.

Genom denna förordning upphävs inrikesministeriets förordning om parkeringsbot den 21 juni 2006 (505/2006).

Helsingfors den 14 juni 2007

Inrikesminister *Anne Holmlund*

Överinspektör *Riitta Aulanko*